But at that moment, Hagrid leapt from the sofa and drew a battered pink umbrella from inside his coat. Pointing this at Uncle Vernon like a sword, he said, "I'm warning you, Dursley — I'm warning you — one more word ..."

In danger of being speared on the end of an umbrella by a bearded giant, Uncle Vernon's courage failed again; he flattened himself against the wall and fell silent.

"That's better," said Hagrid, breathing heavily and sitting back down on the sofa, which this time sagged right down to the floor.

Harry, meanwhile, still had questions to ask, hundreds of them.

"But what happened to Vol-, sorry — I mean, You-Know-Who?"

"Good question, Harry. Disappeared. Vanished. Same night he tried ter kill you. Makes yeh even more famous. That's the biggest mystry, see ... he was gettin' more an' more powerful — why'd he go?

"Some say he died. Codswallop, in my opinion. Dunno if he had enough human left in him to die. Some say he's still out there, bidin' his time, like, but I don' believe it. People who was on his side came back ter ours. Some of 'em came outta kinda trances. Don' reckon they could've done if he was comin' back.

"Most of us reckon he's still out there somewhere but lost his powers. Too weak to carry on. Cause somethin' about you finished him, Harry. There was somethin' goin' on that night he hadn't counted on -I dunno what it was, no one does - but somethin' about you stumped him, all right."